

E402 - Overwhelming! The Navy's Fighting Weapons, the Pacifistas

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:00] ---

[00:00] ---

[00:16] song

Travel across the oceans of the world

[00:20] song

Bellow a battle cry

[00:23] song

*Once your heart feels refreshed,
let the signal to set sail ring out*

[00:37] song

We've left the established course

[00:40] song

Right now, we're rowing straight toward

[00:43] song

*The borderline between
the sky and the ocean*

[00:49] song

*In the dark depths of the ocean,
adventure holds its breath*

[00:55] song

*Don't you have a good
time just imagining it?*

[01:02] song

Travel across the oceans of the world

[01:07] song

Bellow a battle cry

[01:09] song

*Once your heart feels refreshed,
let the signal to set sail ring out*

[01:23] song

"That feeling" I get when embarking

[01:26] song

Is something I hope to remember always

[01:30] song

If I can, I won't be afraid of anything

[01:36] song

*With our pulses racing,
let's go on a trip now*

[01:41] song

*Shy hearts engrave
the rhythm of adventure*

[01:49] song

Snatch up the treasure here and there

[01:53] song

While laughing out loud

[01:55] song

As we dash by like a noisy party

[02:00] song

Make some waves...

[02:03] song

Life is "Adventurous"

[02:04] song

Be aware it's "Dangerous"

[02:06] song

Who's gonna be "One of us"

[02:08] song

And a trip goes on because

[02:09] song

We da pirate of the "Mass"

[02:11] song

To the West, To the East

[02:12] song

Gotta find my way, Sail away

[02:14] song

All the way to "One piece"!!

[02:15] song

Stuff a dream into your empty chest

[02:19] song

And spread your wings

[02:22] song

*If the wind blowing through
them dyes your heart*

[02:26] song

Let's press forward

[02:29] song

Snatch up the treasure here and there

[02:33] song

While laughing out loud

[02:35] song

As we dash by like a noisy party

[02:39] song

Make some waves...

[02:47] ---

The time is the Great Pirate Era.

[02:51] ---

Countless pirates fight
desperately for the One Piece,

[02:55] ---

the great treasure left behind by
Gold Roger, King of the Pirates.

[02:59] ---

Monkey D. Luffy,
a boy whose body turned to rubber

[03:02] ---

after he ate the Gum-Gum Fruit,

[03:04] ---

also takes to the sea to become
the next King of the Pirates.

[03:07] ---

As Luffy and his friends
overcome numerous adventures,

[03:11] ---

the World Government is less and
less able to ignore their existence.

[03:17] ---

This is exciting!

[03:19] ---

What kind of adventure
is waiting for us next?!

[03:23] ---

The crew, on its way to the New World,

[03:26] ---

will speed along the Grand Line again today!

[03:34] ---

Seeking a ship coating craftsman
to help them reach Fishman Island,

[03:36] ---

the Straw Hat crew landed
on the Sabaody Archipelago,

[03:41] ---

where they met Rayleigh, a craftsman and the
former vice-captain of the Roger Pirates.

[03:47] ---

Luffy and company headed into town to

hide while Rayleigh coated the Sunny,

[03:54] ---

but Admiral Kizaru, an assassin
dispatched from Navy Headquarters,

[03:57] ---

has already arrived at the
Sabaody Archipelago...

[04:01] ---

Hello? This is Kizaru. Hmm? How odd...

[04:10] ---

Hello?

[04:13] ---

--Now! Take this!

--S-Stop...!

[04:18] ---

Hello?

[04:27] ---

Fierce battles broke out everywhere
between the navy and the rookies...

[04:34] ---

It turned big--!

[04:38] ---

What's going on?!

[04:40] ---

He didn't do anything himself!

[04:42] ---

Well, actually, if I can't find him,
then that leaves me with spare time...

[04:49] ---

And if I'm not busy, I obviously
can't let a wanted man go...

[04:54] ---

Especially one like you,
with a 249 million bounty...

[04:57] ---

..."Magician" Basil Hawkins!

[05:02] ---

Speed is weight!

[05:04] ---

Have you ever been kicked
at the speed of light?

[05:13] ---

Captain!

[05:19] ---

Captain!

[05:20] ---

Impressive. You far surpass what I imagined.

[05:24] ---

And yet another "Bartholomew Kuma"
appeared before Luffy and company...

[05:32] ---

--Get back, Luffy!
--He's one of the Warlords of the Sea!

[05:36] ---

A Warlord?! How come you guys know that?!

[05:39] ---

Don't let that attack hit
you! It's a shockwave!

[05:48] ---

What is this?!

[05:49] ---

He can do this, too?!

[05:52] ---

Hey! You lied about it being a shockwave!

[05:56] ---

Second Gear!

[05:58] ---

We know he's strong, so let's
go all-out at the very start!

[06:03] ---

Something's off here...
He seems different from last time.

[06:14] ---

He better hurry.

[06:19] ---

They're going to...

[06:25] ---

...get rid of all the rookies!

[06:34] ---

"Overwhelming!
The Navy's Fighting Weapons, the Pacifistas"

[07:19] ---

Unbelievable...

[07:21] ---

From his hands and his mouth...

[07:23] ---

Frightening!

[07:25] ---

Here comes another! Here comes another!

[07:29] ---

Here it comes!

[07:43] ---

Wh-What the hell are those things?!

[07:46] ---

They're beams, obviously!

[07:49] ---

Beams of light would make incredible weapons, but that's just fantasy!

[07:54] ---

Wait... what are you doing?

[07:57] ---

Playing dead.

[07:59] ---

He's already seen through that!

[08:16] ---

Three-Sword Style...

[08:18] ---

...Gum-Gum...

[08:20] ---

...Diable...

[08:23] ---

...Mouton...

[08:24] ---

...Jet...

[08:25] ---

...600 Pound...

[08:27] ---

...Cannon!

[09:08] ---

Yes! Did they get him?!

[09:11] ---

They're amazing!

[09:13] ---

This is a Warlord of the Sea.

[09:15] ---

I don't think it'll be that easy, judging from their expressions...

[09:22] ---

He's that different?!

[09:24] ---

Maybe he's a twin, then?!

[09:28] ---

Yeah, it's a possibility!

[09:32] ---

Anyway, the real one would've teleported and dodged our attacks...

[09:37] ---

More than that, he doesn't use shockwaves,

[09:40] ---

and doesn't got paws, either!

[09:41] ---

But if this is a fake,
then that's the real problem.

[09:46] ---

That'd mean there are
two guys who're this strong.

[10:02] ---

You gave me quite a thrashing.

[10:06] ---

Don't think I'm the same
as I was before, though!

[10:09] ---

Karma Exposure!

[10:32] ---

That must've hurt a little...

[10:34] ---

Mad Monk Urouge, a man who has
continually escaped death to this day,

[10:39] ---

has such power after growing in size...

[10:42] ---

So how can this be?

[10:47] ---

Hot!

[11:07] ---

That was Kizaru's laser!

[11:10] ---

Vegapunk! You've recreated
Kizaru's offensive abilities

[11:14] ---

using Bartholomew Kuma's body?!

[11:18] ---

I had no idea the Pacifistas
had already reached this point!

[11:30] ---

This is no ordinary situation!

[11:32] ---

Definitely not! Not even three
people worth over 100 million

[11:35] ---

can survive against a
Warlord and a navy admiral!

[11:43] ---

Rear Admiral Drake.

Oh, I mean former Rear Admiral.

[11:48] ---

Don't tell me you're here to
conduct surveillance on them?

[11:53] ---

Go ahead, try fighting it.

[11:57] ---

I think your inside knowledge will make
your despair all the greater, though.

[12:04] ---

I suggest that you little
hatchlings exercise caution.

[12:13] ---

I'm here too, you see!

[12:38] ---

What another incredible sight!

[12:41] ---

A rare ancient Zoan type!
I've never seen one before!

[13:13] ---

Oh? I'm surprised red blood flows inside you.

[13:21] ---

What a rare sight...

[13:25] ---

As I said, I'm here too.

[13:52] ---

All you people worth over 100 million
are monstrous and frightening...

[14:00] ---

Demon-Conquering Form!

[14:07] ---

He disappeared?!

[14:14] ---

M-My eyes!

[14:17] ---

Captain Hawkins!

[14:20] ---

I... can't see...

[14:26] ---

I don't know what power you have,
but you do have a physical form.

[14:30] ---

You don't seem to be a Logia type...

[14:40] ---

Captain!

[14:41] ---

This is bad!

[14:42] ---

He's going over his damage limit!
He's really gonna die!

[14:45] ---

You'll be the first to go...

[14:49] ---

You did well to journey all this way.

[15:26] ---

Who is that?

[16:13] ---

♪ Yo! Yo-yo-yo! Yeah! Yo! ♪

[16:18] ---

♪ Is this music reaching you?!

If you can hear it, stay tuned! ♪

[16:23] ---

♪ Navy Admiral Kizaru! ♪

[16:30] ---

♪ Yeah! Yo-yo-yo! Yo! ♪

[16:33] ---

He's "Sea Roar"...

[16:37] ---

♪ Everybody! Listen to
this fighting music! ♪

[16:40] ---

♪ Scratch! ♪

[16:53] ---

What's this?

[16:54] ---

Here we go!

[17:08] ---

Check it out!

[17:21] ---

Got 'em!

[17:22] ---

Though I doubt that'd be
enough to beat a navy admiral!

[17:27] ---

Whew, I managed to see
so much interesting stuff!

[17:30] ---

Well, it's time for me to scam! So long!

[17:41] ---

How terrible...

[18:15] ---

What a shock that was...

[18:24] ---

Yata Mirror.

[18:31] ---

What's that?

[19:59] ---

Hello?

[20:02] ---

Huh? Hello?

[20:16] ---

Oh, here it is.

[20:19] ---

This is Borsalino.

[20:21] ---

What the hell, Uncle!

You do have a Baby Transponder Snail!

[20:25] ---

Why didn't you contact me?!

[20:27] ---

Oh?

[20:28] ---

Oh, Sentomaru-kun!

[20:31] ---

Don't give me, "Oh!" What are you doing?!

[20:33] ---

You're on the island now, right?!

[20:36] ---

Oh, I wasn't able to get
ahold of you, you see...

[20:39] ---

Don't tell me you were talking into
the Black Transponder Snail again!

[20:45] ---

I told you before that the black one
on your wrist is for eavesdropping!

[20:49] ---

Oh, yes...

[20:52] ---

Whatever! Just get to work now!

[20:55] ---

The culprits have split up!

[20:58] ---

Straw Hat Luffy,
Captain Kid, Trafalgar Law...

[21:02] ---

Which do we start with?

[21:03] ---

Oh, you don't say? In that case...

[21:26] ---

108 Pound Cannon!

[21:33] ---

Concasser!

[21:40] ---

108 Pound...

[22:09] ---

You idiot! What're you doing?!

[22:20] ---

Zoro!

[22:24] ---

Hey, Zoro! You got hurt so
much you can't even move?!

[22:29] ---

Forget about him, Luffy!

[22:33] ---

We need to beat this thing first!

[22:35] ---

Yeah...!

[22:45] ---

He hasn't even had the chance
to fully heal from last time!

[22:50] ---

Just standing up to him
must be pretty damn painful,

[22:52] ---

judging by that look of his again!

[22:56] ---

Bastard...

[22:58] ---

If you ain't Bartholomew Kuma,
then who are you?!

[23:02] ---

You look exactly like
the Warlord of the Sea...

[23:05] ---

What the hell's goin' on here?!

[23:20] ---

Another enemy?!

[23:21] ---

I got the toughest defense in the world!

[23:24] ---

As such, my mouth is sealed just as tight!

[23:26] ---

Who are you?!

[23:27] ---

I have no reason to answer anything!

[23:29] ---

I'm the most tight-lipped guy in the world!

[23:32] ---

And my name is...

[23:33] ---

You're gonna tell us, then?!

[23:34] ---

On the next episode of One Piece!

[23:35] ---

"An Even Stronger Enemy Appears!
The Battle Axe-Carrying Sentomaru"

[23:39] ---

I'm gonna be King of the Pirates!!

Revision #1

Created 2024-03-09 23:41:01 UTC by whimsee

Updated 2024-03-09 23:41:02 UTC by whimsee